



## Jahresprogramm und Haushaltsvoranschlag Helfen ohne Grenzen EO

### Unser Verein:

Seit über 20 Jahren führt Helfen ohne Grenzen EO in **Thailand** an der Grenze zu Myanmar langfristig angelegte Hilfsprojekte durch. Dabei setzen wir vor allem auf **Bildung** und **Ausbildung für Kinder und Jugendliche**, die keinen Zugang zu öffentlichen Schulen haben, weil sie Flüchtlinge oder Migranten aus Myanmar sind. Wir sind überzeugt, dass **Bildung die beste Waffe gegen Armut**, Diskriminierung und Gewalt ist. Wir helfen allen Kindern und Jugendlichen in Not, völlig unabhängig von Religion, Geschlecht oder ethnischer Zugehörigkeit. Mit der unabhängigen *Stiftung Help without Frontiers* in Thailand haben wir einen langjährigen, zuverlässigen und professionellen Partner direkt vor Ort. Jede uns anvertraute **Spende** fließt zu **100% in unsere Projekte** und wir sind mit dem **Spendensiegel „Sicher Spenden“** des Landes Südtirol zertifiziert. Die Kosten unserer Verwaltung werden durch Mitgliedsbeiträge, durch zweckgebundene Spenden und durch die 5 pro Mille Einnahmen gedeckt.

### Unsere Projekte:

#### SCHULEN

Unsere Schulen befinden sich in und um Mae Sot, einer Stadt im Westen Thailand's, nahe an der Grenze zu Myanmar. 2024 finanzieren wir 6 Migrantenschulen mit ca. **1.584 Kindern**. D.h. wir decken die Kosten für den Schultransport, die Schuluniformen, die Schulmaterialien, den Ankauf von benötigten Möbeln, sowie die laufenden Kosten der Schule wie zB Strom, Wasser, Mieten und die Gehälter des Lehrpersonals. Zusätzlich unterstützen wir weitere 5 Migrantenlernzentren mit ca. **744 Kindern** indem wir sie mit den o.g. Materialien versorgen.

#### JUGENDPROJEKT

Mit unserem Jugendprojekt **Rays of Youth** praktizieren wir **Hilfe zur Selbsthilfe**. 2024 bilden wir 20 Jugendliche in den beiden **Berufssparten Kochen/Backen/Getränkzubereitung** und **Medien-/Grafikdesign** aus. In einem mehrmonatigem, umfassenden Ausbildungsprogramm werden sie auf die Arbeitswelt vorbereitet. Durch unser Programm helfen wir den Jugendlichen und deren Familien zu finanzieller Unabhängigkeit. Zudem werden 20 Jugendliche einen einmonatigen Nähkurs absolvieren.

Eingeschrieben im Landesverzeichnis der ehrenamtlich tätigen Organisationen L.D. 20/ 1.1. vom 4.2.2003 / Iscritto nel registro delle associazioni di volontariato (ONLUS) della Provincia Autonoma di Bolzano, D.P. 20/ 1.1. del 4.2.2003



**Helfen ohne Grenzen**  
Aiutare senza Confini - ODV-EO

Bahnhofstr. 27 Viale Stazione  
I-39042 Brixen/Bressanone (BZ)  
Tel. +39 0472 671275

**5 pro Mille : 94080180212 : 5 per Mille**

[info@helfenohnegrenzen.org](mailto:info@helfenohnegrenzen.org) [www.helfenohnegrenzen.org](http://www.helfenohnegrenzen.org)  
[info@aiutaresenzaconfini.org](mailto:info@aiutaresenzaconfini.org) [www.aiutaresenzaconfini.org](http://www.aiutaresenzaconfini.org)  
[info@helpwithoutfrontiers.org](mailto:info@helpwithoutfrontiers.org) [www.helpwithoutfrontiers.org](http://www.helpwithoutfrontiers.org)

> Raiffeisen Landesbank - Banca Centrale Raiffeisen:  
Konto Nr. - CC: 4.444/0 - IBAN: IT18 S 03493 11600 000300044440  
> Südtiroler Sparkasse - Cassa di Risparmio di Bolzano:  
Konto Nr. - CC: 236.000 - IBAN: IT38 J 06045 11601 000000236000  
> Südtiroler Volksbank - Banca Popolare dell'Alto Adige:  
Konto Nr. - CC: 6922- IBAN: IT73 S 05856 58220 070571326922



## Unsere Ziele:

- Volle Finanzierung 6 Ray of Hope Schulen bis Ende Mai 2024
- Ab Juni 2024 Finanzierung von 5 Ray of Hope Schulen
- Anschaffung von neuem Schulmobilar, erste Hilfe Ausstattung, Feuerlöscher und Farbe für 11 Migrantenschulen (MLCs)
- Ankauf Schulmaterialien und Druck von Schulbüchern für die Kinder aus 11 MLCs
- Ankauf von Schuluniformen für Schüler\*innen und Lehrer\*innen von 11 MLCs.
- Unterstützung Mae La Flüchtlingsheim mit 36 Kindern
- Happy Rays of Youth: Berufsnaher Ausbildung für 20 Jugendliche im Bereich Kochen/Backen/Getränkzubereitung und Medien- Grafikdesign
- Einmonatiger Intensiv-Nähkurs für 20 Jugendliche
- Weiterführung Zusammenarbeit mit HwF
- Teilnahme an Fortbildungen des DZE
- Korrekte Vereinsführung/Abarbeiten des Tagesgeschäftes und Abwicklung der anfallenden Arbeiten im Laufe des Arbeitsjahres
- Schaffung neuer Ideen: Ideenzirkel mit Vorstand zur Ausarbeitung neuer Kampagnen

## Tätigkeitsvorschau zur Verwirklichung der o.g. Ziele

- Intensive Kommunikation mit unserem Partnerverein Help without Frontiers (HwF)
- Betreuung der Spender\*innen, Mitglieder und Freiwilligen (regelmäßige Kommunikation durch Briefmailings, Informationen zu den Projekten)
- Monatlicher Rundbrief an unsere Kontakte
- Wöchentliche Postings auf social-media Kanälen
- Gesuche stellen und abrechnen: Autonome Region Trentino Südtirol, Autonome Provinz, Stiftungen
- Rechercharbeit um weitere Unternehmen, Stiftungen und Einrichtungen als Unterstützer\*innen für unsere Projekte zu gewinnen.
- Bewerbung Aktion „5 Pro Mille“
- Weihnachtsaktion „Gutes Tun!“
- Lesezeichenaktion an Südtiroler Schulen und Bibliotheken
- Brieffreundschaft Bozen-Mae Sot
- Spendenverdoppelungsaktion
- Öffentlichkeitsarbeit: Zusammenarbeit mit Radios und Zeitungen intensivieren.
- Voraussichtliche Reise nach Thailand.

Eingeschrieben im Landesverzeichnis der ehrenamtlich tätigen Organisationen L.D. 20/ 1.1. vom 4.2.2003 / Iscritto nel registro delle associazioni di volontariato (ONLUS) della Provincia Autonoma di Bolzano, D.P. 20/ 1.1. del 4.2.2003



**Helpen ohne Grenzen**  
Aiutare senza Confini - ODV-EO

Bahnhofstr. 27 Viale Stazione  
I-39042 Brixen/Bressanone (BZ)  
Tel. +39 0472 671275

**5 pro Mille : 94080180212 : 5 per Mille**

[info@helfenohnegrenzen.org](mailto:info@helfenohnegrenzen.org) [www.helfenohnegrenzen.org](http://www.helfenohnegrenzen.org)  
[info@aiutaresenzaconfini.org](mailto:info@aiutaresenzaconfini.org) [www.aiutaresenzaconfini.org](http://www.aiutaresenzaconfini.org)  
[info@helpwithoutfrontiers.org](mailto:info@helpwithoutfrontiers.org) [www.helpwithoutfrontiers.org](http://www.helpwithoutfrontiers.org)

> Raiffeisen Landesbank - Banca Centrale Raiffeisen:  
Konto Nr. - CC: 4.444/0 - IBAN: IT18 S 03493 11600 000300044440  
> Südtiroler Sparkasse - Cassa di Risparmio di Bolzano:  
Konto Nr. - CC: 236.000 - IBAN: IT38 J 06045 11601 000000236000  
> Südtiroler Volksbank - Banca Popolare dell'Alto Adige:  
Konto Nr. - CC: 6922- IBAN: IT73 S 05856 58220 070571326922



## Finanzplanung 2024

Die nachstehende Übersicht zeigt die geplanten Ausgaben für unsere aus Spenden finanzierten Projekte sowie die durch getrennte Einnahmen gedeckten Verwaltungskosten in Südtirol.

### Geplante Ausgaben für Projekte in Thailand und Verwaltungsausgaben 2024

Insgesamt sind Ausgaben von 453.102 € vorgesehen. Dieses Budget ist wie immer ein Maximalbudget, damit wir entsprechend vor Ort planen und arbeiten können. Im Laufe des Jahres werden wir diese Budgetposten den tatsächlichen Erfordernissen anpassen.

Das Budget für die Projekte in Thailand beträgt insgesamt 373.102 Euro bzw. 14.203.993 THB (Wechselkurs 38,07). Das Budget für die Verwaltung in Brixen beträgt 80.000 Euro.

Dieses Budget ist aufgrund der verfügbaren liquiden Mittel, durch Zusagen von Paten und Stiftungen, durch die Mitgliedsbeiträge, 5 pro Mille Einnahmen, Spenden für die Verwaltung und durch realistisch geplante Spendeneinnahmen, sowie aus Zusagen von öffentlicher Hand zu decken.

Budgetplanung Hilfsprojekte Thailand	Budget €
Schulprojekte	300.314 €
Happy Rays of Youth Projekt	62.788 €
Notfallhilfe	10.000 €
<b>Projektausgaben 2024</b>	<b>373.102 €</b>

Budgetplanung für die Verwaltung in Brixen	Budget €
1. Ausgaben Dienstleistungen, Nutzung Güter Dritter, Sonstige Betriebsaufwendungen, Kosten und Gebühren, Bankaufwendungen, Roh-, Hilfs- und Verbrauchsmaterialien und -güter, Sonstige Betriebskosten, Reisen	25.000 €
2. Personalkosten	55.000 €
<b>Verwaltungsausgaben 2024</b>	<b>80.000 €</b>

- ad 1: Ausgaben für Strom, Heizung, Umweltdienst, Rechtsberatung, Werbematerial, Reisekosten, Postspesen, Versicherungen, Fortbildungen, Telefonspesen, Kondominiumsspesen, Bedarfsmaterial Büro, Hard- und Software, Mitgliedsbeiträge, Telefonspesen, Reisen, Honorar für Kontrollorgan, Sonstige Spesen,...

Eingeschrieben im Landesverzeichnis der ehrenamtlich tätigen Organisationen L.D. 20/ 1.1. vom 4.2.2003 / Iscritto nel registro delle associazioni di volontariato (ONLUS) della Provincia Autonoma di Bolzano, D.P. 20/ 1.1. del 4.2.2003



**Helfen ohne Grenzen**  
Aiutare senza Confini - ODV-EO

Bahnhofstr. 27 Viale Stazione  
I-39042 Brixen/Bressanone (BZ)  
Tel. +39 0472 671275

**5 pro Mille : 94080180212 : 5 per Mille**

info@helfenohnegrenzen.org www.helfenohnegrenzen.org  
info@aiutaresenzaconfini.org www.aiutaresenzaconfini.org  
info@helpwithoutfrontiers.org www.helpwithoutfrontiers.org

> Raiffeisen Landesbank - Banca Centrale Raiffeisen:  
Konto Nr. - CC: 4.444/0 - IBAN: IT18 S 03493 11600 000300044440  
> Südtiroler Sparkasse - Cassa di Risparmio di Bolzano:  
Konto Nr. - CC: 236.000 - IBAN: IT38 J 06045 11601 000000236000  
> Südtiroler Volksbank - Banca Popolare dell'Alto Adige:  
Konto Nr. - CC: 6922- IBAN: IT73 S 05856 58220 070571326922